

# ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

## SKU: SICSLPW44S

**Safety clog Steelite SB - Black - Size: 44**



DE | DEUTSCH  
EN | ENGLISH  
NL | NEDERLANDS  
ES | ESPAÑOL  
FR | FRANÇAIS  
IT | ITALIANO

# EN ENGLISH

Product Manual for Safety Clog Steelite SB Black Size 44 (Model: SICSPLW44S)

## 1. General Information

Welcome to your new Safety Clog Steelite SB, designed for individuals seeking comfort and safety in demanding work environments. This product is ideal for sectors such as healthcare, hospitality, and food service. The Steelite SB clogs provide essential protection while ensuring all-day comfort for users.

## 2. Safety Information

- Ensure that the clogs are worn properly to provide the intended safety features.
- These clogs are slip-resistant but caution should still be exercised on wet or oily surfaces.
- Avoid exposure to extreme temperatures or sharp objects to maintain the integrity of the material.
- Regularly inspect for any signs of wear, damage, or degradation to ensure continued effectiveness.
- Keep away from corrosive substances which may affect the clog's safety materials.
- The clogs are not suitable for use in areas with high electrical hazards unless specified.

## 3. Product Specifications

- Model: SICSPLW44S
- Size: 44
- Colour: Black
- Safety Rating: SB
- Material: Polyurethane upper
- Sole: Slip-resistant, lightweight sole
- Weight: Lightweight design for increased comfort

## 4. Setup and Installation

1. Open the packaging carefully and remove the clogs.
2. Inspect clogs for any visible damage or defects.
3. Ensure the size fits your feet properly. If unsure, refer to the size chart provided on our website.
4. Adjust any straps or fittings to ensure a snug and secure fit before use.

## 5. Operation

- Slip on the clogs, ensuring your heel is securely in place.
- Walk naturally, allowing the clogs to support your feet while offering necessary protection.
- If the clogs become uncomfortable, remove them and check for proper fit and condition.

## 6. Cleaning and Maintenance

- Wipe the exterior with a damp cloth after each use to remove dirt and debris.
- For deeper cleaning, use mild soap and warm water. Avoid harsh chemicals or cleaners.
- Allow to air dry completely before storage. Do not expose to direct sunlight for prolonged periods to prevent material degradation.

## 7. Troubleshooting

- If clogs feel uncomfortable, check for proper sizing and fit.
- If you notice any signs of wear, such as cracks or breaks, discontinue use and contact customer service for assistance.
- If slip resistance appears compromised, monitor the sole for any wear and consider replacing the clogs as needed.

## 8. Disposal

- At the end of their service life, these clogs should be disposed of in accordance with local waste management regulations.
- Where possible, recycle materials to minimize environmental impact.

## 9. Contact

For any questions, concerns, or support, please contact us:

- Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Phone: 0800 7000 220
- Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing Steelite SB Clogs. Your safety and comfort are our priority.

# DE DEUTSCH

Produktmanual: Sicherheitsschuhe Steelite SB Schwarz Größe 44

## 1. Allgemeine Informationen

Herzlich willkommen zu Ihrem neuen Sicherheitsschuh Steelite SB Schwarz Größe 44. Dieser Schuh ist speziell dafür entwickelt worden, um den Anforderungen im beruflichen Umfeld gerecht zu werden, insbesondere in Bereichen, die Schutz und Sicherheit erfordern.

## 2. Sicherheitsinformationen

Bitte beachten Sie die folgenden Sicherheitsinformationen:

- Tragen Sie immer die richtigen Schuhe, um Verletzungen zu vermeiden.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand der Schuhe und ersetzen Sie sie bei Anzeichen von Abnutzung.
- Stellen Sie sicher, dass die Schuhe gut passen, um Blasen und andere Fußbeschwerden zu vermeiden.
- Halten Sie die Schuhe von offenen Flammen und chemischen Substanzen fern.
- Vermeiden Sie es, die Schuhe in extremen Wetterbedingungen zu tragen, die die Sicherheit gefährden könnten.
- Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch und befolgen Sie die empfohlenen Sicherheitsverfahren.

## 3. Produktübersicht und technische Daten

- Modell: Steelite SB
- Farbe: Schwarz
- Größe: 44
- Obermaterial: Leder
- Sicherheitsstufe: SB
- Laufsohle: Rutschfeste Gummi-Laufsohle
- Zehenschutz: Stahlkappe
- Weitere Merkmale: Wasserabweisend, atmungsaktiv

## 4. Einrichtung und Installation

Um die Sicherheitsschuhe korrekt zu verwenden, befolgen Sie diese Schritte:

1. Entfernen Sie die Schuhe aus der Verpackung und überprüfen Sie sie auf sichtbare Schäden.
2. Tragen Sie ein Paar Socken, die gut zu Ihrer Fußgröße passen.
3. Setzen Sie den linken Schuh zuerst an und drücken Sie sanft ins Fußbett.
4. Schließen Sie die Schnürsenkel oder andere Verschlüsse für einen sicheren Sitz.
5. Wiederholen Sie den Vorgang mit dem rechten Schuh.

## 5. Betrieb

Der Einsatz der Schuhe erfolgt in verschiedenen Umgebungen, insbesondere in Industrien, wo Sicherheit wichtig ist. Tragen Sie sie immer, wenn Sie in einer riskanten Zone arbeiten. Achten Sie darauf, den richtigen Halt und die Unterstützung für Ihre Füße sicherzustellen.

## 6. Reinigung und Wartung

Um die Lebensdauer Ihrer Sicherheitsschuhe zu verlängern, befolgen Sie diese Richtlinien:

- Reinigen Sie die Schuhe regelmäßig mit einem feuchten Tuch und milder Seife.
- Trocknen Sie die Schuhe bei Raumtemperatur, nicht in direkter Sonneneinstrahlung oder bei Hitzequellen.
- Verwenden Sie Lederpflegeprodukte, um das Material geschmeidig zu halten.
- Bewahren Sie die Schuhe an einem trockenen und gut belüfteten Ort auf.

## 7. Fehlersuche

- Problem: Die Schuhe drücken.  
- Lösung: Überprüfen Sie die Schnürungen und passen Sie diese an. Möglicherweise benötigen Sie eine andere Größe.

- Problem: Rutschige Sohle.

- Lösung: Stellen Sie sicher, dass die Sohle frei von Schmutz oder Öl ist. Reinigen Sie die Sohle gründlich.

## 8. Entsorgung

Entsorgen Sie die Schuhe gemäß den lokalen Vorschriften für die Entsorgung von Schuhwaren. Vermeiden Sie es, Schuhe in den Hausmüll zu werfen, wenn sie recyclebar sind.

## 9. Kontakt

Bei Fragen oder Anliegen kontaktieren Sie uns bitte:

- E-Mail: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Telefon: 0800 7000 220
- Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

Vielen Dank für den Erwerb Ihrer Sicherheitsschuhe Steelite SB. Ihre Sicherheit und Komfort stehen für uns an erster Stelle.

# NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor Safety Clog Steelite SB - Zwart - Maat 44

## 1. Algemene Informatie

De Safety Clog Steelite SB is ontworpen om veiligheid en comfort te bieden in professionele omgevingen, zoals de horeca en gezondheidszorg. Deze klompen zijn vervaardigd met aandacht voor kwaliteit en functionaliteit. Ze voldoen aan de hoogste veiligheidsnormen en bieden uitstekende duurzaamheid.

## 2. Veiligheidsinformatie

- Draag altijd de klompen tijdens werkuren om maximale bescherming te garanderen.
- Controleer de klompen regelmatig op slijtage of beschadigingen. Vervang ze indien nodig.
- Niet geschikt voor gebruik in aanwezigheid van chemische stoffen of op gladde oppervlakken zonder extra antislip.
- Houd de klompen schoon en droog om uitglijden te voorkomen.
- Bewaar de klompen op een droge plaats, uit de buurt van directe zonlicht en warmtebronnen.

## 3. Productspecificaties

- Model: Steelite SB
- Kleur: Zwart
- Maat: 44
- Afmetingen:
  - Lengte: 29 cm
  - Hoogte: 10 cm
  - Breedte: 12 cm
- Voltage: Niet van toepassing
- Vermogen: Niet van toepassing
- Capaciteit: Niet van toepassing
- Normen: Voldoet aan EN 20345 veiligheidsnormen

## 4. Installatie en Setup

- Verwijder de klompen uit de verpakking.
- Controleer op eventuele beschadigingen.
- Trek de klompen aan volgens de maattabel om een goede pasvorm te garanderen.
- Zorg ervoor dat je voeten volledig in de klompen passen en dat er geen ruimte is voor beweging.

## 5. Gebruik

- Draag de klompen in omgevingen waar veiligheid vereist is.
- Ze zijn ontworpen voor dagelijks gebruik en bieden comfort tijdens lange werkuren.
- Vermijd gebruik in omstandigheden waarbij schade door zware belasting kan optreden.

## 6. Schoonmaak en Onderhoud

- Maak de klompen schoon met een vochtige doek.
- Gebruik milde zeep. Vermijd agressieve chemicaliën die het materiaal kunnen beschadigen.
- Laat de klompen aan de lucht drogen, vermijd het gebruik van warmtebronnen.
- Controleer regelmatig de zool en bovenkant op slijtage en vervang indien nodig.

## 7. Probleemoplossing

- Probleem: Klompen passen niet goed
  - Oplossing: Controleer de maat en pasvorm. Probeer een andere maat indien nodig.
- Probleem: Slechte grip of uitglijden
  - Oplossing: Controleer of de zool schoon is. Maak de zool schoon indien nodig.
- Probleem: Beschadigingen of slijtage
  - Oplossing: Neem contact op met de klantenservice voor vervangingen of garantie.

## 8. Afvoer

- Gooi versleten klompen weg volgens de lokale wetgeving voor kunststofafval.
- Probeer te recyclen waar mogelijk. Neem contact op met lokale recyclingfaciliteiten voor specifieke richtlijnen.

## 9. Contact

Voor meer informatie of ondersteuning:

- E-mail: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

- Telefoonnummer: 0800 7000 220
- Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

# ES ESPAÑOL

## Manual del Producto: Safety Clog Steelite SB

### 1. Información General

El Safety Clog Steelite SB es un zapato de seguridad diseñado para proporcionar comodidad y protección en el lugar de trabajo. Con un diseño moderno y materiales de alta calidad, este zapato es ideal para entornos que requieren un alto estándar de seguridad.

### 2. Información de Seguridad

- Cumple con las normativas de seguridad EN ISO 20345.
- Protégete contra impactos y compresión.
- Resistente a deslizamientos y aceites.
- Utilizar siempre la talla adecuada para evitar lesiones.
- Inspecciona regularmente el calzado para detectar uso excesivo.
- En caso de exposición a sustancias químicas, limpiar inmediatamente.

### 3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Diseño: Zueco de seguridad
- Color: Negro
- Talla: 44
- Material exterior: Piel sintética
- Suela: Poliuretano
- Protección: Punta de acero
- Certificación: EN ISO 20345 SB SRA

### 4. Configuración e Instalación

- Retira los clamores de embalaje.
- Ajusta los cordones o correas si es necesario.
- Realiza una prueba de ajuste para comodidad y seguridad.
- Se recomienda el uso de calcetines adecuados para evitar rozaduras.

### 5. Operación

- Usa el calzado en entornos laborales donde se requiera protección.
- Mantén un movimiento natural y evita arrastrar los pies.
- Realiza pausas regulares si estás de pie durante largos periodos.

### 6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpia el calzado con un paño húmedo después de cada uso.
- No sumergir en agua, evite la exposición prolongada al agua.
- Aplica un producto de limpieza adecuado para piel sintética.
- Almacena en un lugar seco y ventilado.

### 7. Solución de Problemas

- Si el zapato presenta molestias, revisa el ajuste y la talla.
- Para cualquier signo de daño, deja de usar el producto y contáctanos.
- Si hay malos olores, asegúrate de lavarlo adecuadamente y permitir que se seque al aire.

### 8. Eliminación

- Eliminar de acuerdo con la normativa local sobre residuos.
- No arrojar en vertederos. Considera opciones de reciclaje.

### 9. Contacto

Para consultas o asistencia, contáctenos:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

# FR FRANÇAIS

Manuel d'utilisation de la chaussure de sécurité Steelite SB

Modèle : SICS-LPW44S

Dimension : 44

---

## 1. Informations Générales

La chaussure de sécurité Steelite SB est conçue pour offrir protection et confort dans des environnements de travail exigeants. Fabriquée en matériaux de haute qualité, elle répond aux normes de sécurité en vigueur.

## 2. Informations de Sécurité

- Utilisation prévue : Cette chaussure est destinée à être utilisée dans des environnements professionnels où des risques de blessures aux pieds sont présents.
- Normes de sécurité : Conformité aux exigences EN ISO 20345:2011, catégorie SB.
- Résistance : Résistante à l'eau, avec une semelle antidérapante.
- Attention : Vérifiez régulièrement l'état de vos chaussures pour éviter des accidents. Ne pas utiliser les chaussures dans des conditions inappropriées (ex. : terrains glissants ou instables, chaleur excessive).

## 3. Aperçu du Produit et Spécifications

- Marque : Steelite
- Matériau extérieur : Cuir synthétique
- Doublure : Textile respirant
- Semelle : Polyuréthane (PU)
- Caractéristiques supplémentaires : Résistance à l'eau, semelle antidérapante, embout de protection en acier.
- Couleur : Noir
- Taille : 44

## 4. Installation et Mise en Service

- Déballage : Retirez soigneusement la chaussure de son emballage.
- Vérification : Inspectez visuellement les chaussures pour détecter d'éventuels défauts.
- Enfilage : Assurez-vous de porter des chaussettes adaptées et enfiler la chaussure, en veillant à ce qu'elle soit bien ajustée.
- Lacets : Serrez les lacets uniformément pour un maintien optimal.

## 5. Fonctionnement

- Utilisez les chaussures dans les environnements pour lesquels elles ont été conçues.
- Évitez de soulever de lourdes charges qui pourraient dépasser la capacité de protection de l'embout.

## 6. Nettoyage et Entretien

- Nettoyage extérieur : Essuyez avec un chiffon humide et savonneux.
- Séchage : Laissez sécher à l'air libre. Ne pas utiliser de sources de chaleur directe.
- Conservation : Stockez dans un endroit sec et ventilé.

## 7. Dépannage

- Problèmes d'ajustement : Si les chaussures ne sont pas confortables, essayez de les régler avec des chaussettes plus épaisses ou ajustez les lacets.
- Dommages : Si les chaussures présentent des signes d'usure excessive, il est recommandé de les remplacer.

## 8. Élimination

- Ne jetez pas les chaussures à la poubelle normale. Suivez les réglementations locales concernant l'élimination des déchets textiles et en cuir.

## 9. Contact

Pour toute question ou information supplémentaire, veuillez nous contacter :

- Email : [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

---

Merci d'avoir choisi les chaussures de sécurité Steelite SB pour vos besoins professionnels

# IT ITALIANO

## Manuale del Prodotto per Clog di Sicurezza Steelite SB - Nero - Taglia 44

### 1. Informazioni Generali

Questo manuale fornisce informazioni essenziali per l'uso corretto e sicuro dei Clog di Sicurezza Steelite SB. Questo prodotto è progettato per offrire comfort e protezione in ambienti di lavoro. Assicurati di leggere attentamente tutte le sezioni di questo manuale prima di utilizzare il prodotto.

### 2. Informazioni di Sicurezza

- Utilizzare solo per scopi previsti.
- Controllare regolarmente lo stato del prodotto. Non utilizzare se danneggiato.
- Indossare solo la taglia corretta per garantire il comfort e la sicurezza.
- Evitare l'esposizione prolungata a sostanze chimiche aggressive o calore eccessivo.
- In caso di contatto con sostanze pericolose, pulire immediatamente e consultare un medico se necessario.
- Tenere il prodotto lontano da fonti di fiamma e calore.
- Non utilizzare il prodotto su superfici scivolose o irregolari.

### 3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

Questi Clog di Sicurezza Steelite SB sono realizzati per garantire protezione e comfort.

- Materiale esterno: PU (Poliuretano)
- Suola: Antiscivolo
- Tipo di protezione: SB (Safety Basic)
- Taglia: 44
- Colore: Nero
- Normativa: EN ISO 20345

### 4. Installazione e Montaggio

1. Rimuovere i Clog dall'imballaggio.
2. Assicurarsi che i Clog siano puliti e privi di detriti.
3. Indossare i Clog e regolare eventuali inserimenti per una vestibilità adeguata.
4. Controllare la calzata, assicurandosi che i Clog non siano né troppo larghi né troppo stretti.
5. Assicurarsi di indossare i Clog su superfici adeguate.

### 5. Operazione

Questi Clog di Sicurezza sono progettati per l'uso in ambienti commerciali e industriali. Indossali durante il lavoro per massimizzare la sicurezza e il comfort. Assicurati che la suola sia sempre pulita e asciutta per una migliore trazione.

### 6. Pulizia e Manutenzione

- Pulire i Clog regolarmente con un panno umido e detergente neutro.
- Evitare l'uso di prodotti chimici aggressivi o solventi.
- Dopo la pulizia, asciugare completamente all'aria.
- Controllare periodicamente le soles per usura.

### 7. Risoluzione dei Problemi

- Se si avverte disagio durante l'uso, controllare la vestibilità e la taglia.
- In caso di danni visibili, sospendere l'uso e sostituire il prodotto.
- Se la suola perde grip, considera di sostituire i Clog.

### 8. Smaltimento

Quando i Clog non sono più utilizzabili, smaltirli in conformità con le normative locali riguardanti i rifiuti. Non smaltire nell'ambiente.

### 9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattaci:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania